

Виходить у Львові щодня (крім неділь і гр. кат. свят) о 5-ій годині по полудні.

Редакція і Адміністрація: уліця Чарнецького ч. 8.

Письма приймають ся лиш франковані.

Рукописи звертають ся лиш на окреме жадане і за зложенем оплати поштової.

Реклямації незапечатані вільні від оплати поштової.

НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові в агенції дневників пасажа Гавсмана ч. 9 і в ц. к. Староствах на провінції:

на цілий рік зр. 2-40
на пів року „ 1-20
на чверть року „ —60
місячно . . . „ —20

Поодиноке число 1 кр.
З поштовою пересилкою:

на цілий рік зр. 5-40
на пів року „ 2-70
на чверть року „ 1-35
місячно . . . „ —75

Поодиноке число 3 кр.

Соїм краєвий.

(25 засідане з дня 16 лютого 1898).

(Засідане вечірнє.)

Дебата бюджетова.

На вечірнім засіданю приступила палата до розправи над справозданем комісії бюджетової о прелімінари фонду краєвого на рік 1898. Генеральний справоздавець пос. Пінівський. До голосу записали ся послі гр. Стадницький, Бернадзківський, Заячківський і Гурекій.

Перший промавляв пос. гр. Стадницький. Бесідник зазначив насамперед, що тепер перебули ми тяжкі часи в Австрії, котрих наслідком було то, що ми стратили правительство, котре нам було прихильне, а не знаємо яке буде теперішнє. Були такі, котрі не знали що роблять, а инші свідомо ставили труднощі правительству і стреміли до его поваленя. Тепер представляє ся як в справі угоди з Угорщиною так і участи в податках безпосереднє менше користна ситуація, а то справи важкі для нашого краю.

Загальне обезсилене власти, загальне непошановане того, що зве ся зверхністю. Уліця валить правительство, професори університету пишуть меморіяли, студенти страйкують, — все то вказує, що власть іде з долини. На ті факти звертає бесідник увагу і каже, що всі поважні і розважні елементи повинні призадумати ся над теперішнім положенем. Пере-

ходячи до справ соймових бесідник звертає ся передовсім до Русинів, підносячи, що лиш гармонійне спільне ділане обох народностей веде до ціли. Русини могли переконатися, що кожде їх справедливе жадане знаходить в соїмі відповідне узгляднене. Завсїгди, коли ходило о річеве узгляднене потреб народности рускої, соїм потреби ті узглядняв а робив то в доброй волі.

Бесідник звернув ся відтак до клубу людового і зазначив, що було би пожаданим, щоби той клуб удержував більший контакт з другими партіями. Ради, які той клуб одержує з поза соїму, походять з радикальних часописей, котрі роздразнюють, а що гірше в справах економічних виступають без знаня предмету. Партія поступовців закидає бесідник, що она вступила з внесенем реформи виборчої (V курия) і єсть тої гадки, що нині самі члени клубу признають, що внесенє їх не було щасливе.

Опісля обговорював бесідник справу видатків на школи і зазначив, що зниженє літ служби учителям з 40 на 35 літ не має узаasadненя. Бесідник бажав би щоби громада і двір заняли ся школою і окружили єї ревнійшою опікою. Далше обговорював бесідник справу розвою комунікацій в нашім краю, справу будови залізниць, і наконець заявив, що буде голосувати за бюджетом.

Пос. Бернадзківський зазначив, що межі двома веретвами в нашім краю єсть доси такий переділ, що о гармонійнім спільнім діланю трудно нині говорити. Бесідник жадає, щоби шляхта зблизила ся до народу і була его

прихильним дорадником. Переходячи до шкіл зазначив бесідник, що при основуваню шкіл менше думає ся о фактичній потребі, а більше о фондах. Далше виступив бесідник з жалю на то, що духовенство кидає ся в борбу політичну, що не годить ся з его високим посланиєм (*Загальний протест*) та що при агітації виборчій уживає ся жидів. Відтак говорив бесідник о регуляції рік і о парцеляції та внутрішній кольонізації. Наконець заявив, що буде голосувати за бюджетом.

Пос. Залчківський зазначив насамперед, що стан економічний нашого населеня єсть дуже сумний, тягари єсть так великі, що значна часть населеня вже не може їх дивити. Бесідник обговорював відтак каси системи Райфайзена і зазначив, що они були би дуже пожиточними для людности селянської. Відтак обговорював бесідник велике число нечинних шкіл і мале число шкіл народних з руским язиком викладовим, наконець злу організацію шкіл рільничих. Переходячи до адміністрації дорогової зазначив бесідник, що доставу шутру не повинно ся віддавати спекулянтам, але громадам. Бесідник обговорював спосіб переведженя виборів і жалувал ся на надужиття функціонерів правительственных, котрих за то не потягнуто до одвічальности. Наконець заявив, що він і его приятелі політичні будуть голосувати за бюджетом.

Пос. Романович обговорював фінансове положенє краю і бюджету та доказував, що треба буде оглянути ся за новим жерелом доходів, а до того стремить пропінацийне внесенє пос. Щепановського.

17)

Остров з закопаними скарбами.

(З англійського — Р. Л. Стивенсона.)

(Далше).

Цілий вечер стріляли з пушки. Одна куля за другою перелітала понад нами і заривала ся в піску посеред огорожі. Але що кулі были в пісок, то ми ї не бояли ся, що котра з них відобе ся; а коли котра з них і пробіла кришу на хаті, то ми привикли ї до сеї забавки та не приписували їй більшого значіня, як от лиш грі в круглі.

— Тото гриманє має бодай одну добру сторону — запримітив капітан: *Мабуть в лісі перед нами нема наших противників, а що відплив моря вже досить довго триває, то наші запаси мабуть не лежать вже у воді. Нехай хто, у кого охота, іде по маринованє мясе.*

Грей і Гунтер зголосили ся перші. Узброївшись добре, вийшли они вишком з хати, але незадовго вернули в порожними руками. Ворохобники були свмійші, як то ми собі гадали, або хіба мали незвичайне довірє до артилерійських здібностей Ізраїла. Чотирох чи п'ятерох з них забирали дуже пильно наші запаси та брели в ними до гіга, що стояв недалеко, а в котрім був Зільвер командантом. Кождий з них мав тепер мушкету, котрі, видко, походили з їх тайного магазину.

Капітан сів собі в своєю корабельною книжкою і став в ню записувати, як слідує:

„Александр Смолет, корабельник; Давид

Ляйвезі, лікар корабельний; Аврам Грей, сокерник; Джон Трелявін, властитель; Джон Гунтер і Річард Джуїс, слуги властителя і людя, що не були моряками — ціла часть залоги корабля, що остала ся вірною — вийшли нині на остров з запасами поживи, котра малыми порціями стане на десять днів, та вивісили на хаті з кругляків на острові з закопаними скарбами, англійську хоруггов. Тому Рідмуса, слугу властителя і чоловіка, що не був моряком, застрілили ворохобники; Джім Гакіне хлєпець каю.ови —“.

Як-раз в сій порі подумав і я собі, що стало ся з бідним Джімом Гакінсом.

Аж ось від сторони сухої землі роздав ся голос.

— Докторе! Сквайре! Капітане! Гей Гунтер! То Ви? — кричав хтось раз по раз.

Коли я побіг до дверей, прийшов я саме ще в пору, як Джім Гакіне, здоровий і з цілою шкірою перелазив через частокол.

Глава девятнайцята.

Джім Гакіне зачинає знов розповідати: Залоза хати з кругляків.

Скоро Бен Гун побачив хоргов, пристапнув, вхопив мене за руку і сів.

— Таке твої приятелі вже тут — сказав він.

— Може то скорше ворохобники — відповів я.

— Пус а бесіда — сказав він на то. — На таким місци, як отсе тут, де звичайно заходять лиш ті, що гонять за щастем, був би Зільвер, то можете мені вірити, вивісив чорну

хоруггов. Ні, то твої приятелі. Та вже й була бійка і мабуть твої приятелі побідили, а тепер они тут на острові, в тій хаті з кругляків, котру перед многими літамп Флїнт побудував. Флїнт, бачиш, був розумна голова, і як би не рум, то не було би єму ніколи пари. Він нікого не бояв ся, хіба лиш одного Зільвера, кстрий все-таки так складав ся перед ним як нежик.

— Ну — сказав я на то, — може то й так, але тим більше треба мені спішити ся і дістати ся до моїх приятелів.

— Не квап ся мате — сказав согди Бен — не квап ся. З тебе добрий молодець, хіба що я би помиляв ся, але ти все-таки ще молодець. А Бен Гун не дурний. Мене й румом туди не звабиш, куди ти хочеш іти, доки не побачу твого джентельмена і не дістану від него слово. Не забу в же, що я тобі казав.

Та ще й третій раз штуригнув мене по під ребра в таким самим хитрим усміхом.

— А коли вам треба буде Бен Гуна, то ти, Джіме, знаєш де его знайти. Саме там, де ти его нині знайшов. А коли він схоче прийти до мене, то нехай де жить в руді білу хустку та іде сам один.

— Отже добре — сказав я. — Тепер знаю, чого хочеш. Ти хочеш щось сказати та хочеш поговорити в сквайром або доктором, і тебе можна там застати, де я тебе нині стрітив. Чи то вже все?

— Але не забу в на час, коли мене можна там застати — додав він: Від полудня, аж так може до тьетої години.

— Отже вгода — сказав я. — Чи можна мені тепер іти?

неч. Нагле один з них, почувши, що его млоїть, кинув ся в одежі на ліжку і зараз заснув. По хвили зробив то само і его товариш. Причиною того було зачаджене. Як довго лежали они оба непритомні, не знати. Відомо лише то, що вскорі один з зачаджених прийшов до себе, а то завдяки котови. Кіт бо, почувши імовірно загар, кинув ся до вікна, збив шибу і вискочив на улицу. Отвором в збитій шибі вдер ся сьвіжий, морозний воздух до мешканя і очистив загар, який там був. На крик уратованого молодця, котрий не міг себе удержати ся на ногах, збігли ся домівники і уратували обох від смерті.

ТЕЛЕГРАМИ.

Відень 21 лютого. Президент міністрів др. Гавч, вернув з Будапешту, де мав довшу аудієнцію у Его Вел. Цісаря.

Градиска 21 лютого. Вчора рано, о 6 год. дало ся тут почути два рази сильне землетрясенє.

Париж 21 лютого. В честь альжирського проводиря антисемітів відбуло ся вчора по полудни велике віче в „Ла Вілет“, на котрім ухвалено солідарність всіх антисемітів у Франції, щоби край увільнити від капіталізму. Пізніше демонстровано на улицах проти Золі і жидів. Арештовано 5 демонстрантів.

Константинополь 21 лютого. Султан приймав на аудієнції німецького амбасадора Маршала і наділив его ордером Османіє з брилянтами.

Переписка зі всіма і для всіх.

Ф. Токи: Добрі книжки до практичного господарства в тих розмірах, як Вам потреба, для різних его галузей, знайдете у виданях „Просьвіти“. Напишіть до оловного Виділу „Просьвіти“ у Львові (ринок, ч. 10. власний дім), і просіть, щоби Вам прислали спис книжок виданя того товариства. З того спису виберіть собі всі книжочки господарські і кажіть собі прислати. Ціна кожної книжочки не більше як 20 до 30 кр. і за яких 2 зр. що най-

лазили від диму. Та й він за кожний раз промови щире слово до мене.

— З капітана Смолета — сказав він раз — ліпший чоловік, як з мене. А коли я так кажу, Джіме, то се щось вже значить.

Іншим разом вийшов він і мовчав якусь хвилину, а відтак схилив голову на бік та споглядав на мене.

— Чи той Бен Гун при здоровім розумі?

— Та я того не знаю, сер — сказав. — Я і сам якось не можу того зміркувати.

— По правді сказавши, він таки й не може бути зовсім при здоровім розумі — сказав на то доктор. — Чоловік, що через три роки сидів сам один на пустім острові і обгризав собі пальці, не може бути при таким розумі як я або ти. То вже так в людській натурі. А хіба-ж ти не казав, що ему дуже хоче ся сира?

— Видко, пане, що він дуже сир любить — відповів я.

— Отже побачив тепер, Джіме, сказав він на то — як то добре, коли хтось особливо любить якусь страву. Ти видів мою табатерку, правда? Але ти ще ніколи не видів, щоби я з неї заживав табаку, а то з тої простої причини, що я в ній маю кусень пармезанського сира — то єсть дуже поживний сир, котрий вирабляють в Італії. Отже той сир дістане тепер Бен Гун!

Ще перед вечером поховали ми старого Тома та постояли хвилину з відкритою головою над его гробом. Топлива назношено вже споро, але все не тільки, щоби капітан був тим вдоволений, і він покивуючи головою сказав нам, що будемо мусіти на другий день більше увихати ся. Коли ми відтак зїли своє мясо і випили грогу з коняку, стали три наші проводирі радити раду в куті.

Здаєсь, що їм вже було не до жартів, бо

більше будете мати підручну бібліотечку господарску, в котрій кожної хвилі будете могли інформувати ся. Збирайте собі також всі ті числа нашої часописи, в котрих знаходять ся „Добрі ради“ (а по часті і „Переписк.“, в котрій іноді знаходять ся відповіді на питання з господарства) і дайте їх собі разом оправити в одну книгу. Або робіть так, як то ми вже давніше радили: витинайте „Добрі ради“ та пригожі Вам відповіді з переписки, та наліплюйте оплатками в окремих зошит з білого паперу. З польських, добра би була книжка: Ignacego Lyszkowskiego: „Gospodarz“. Єсть то досить груба книжка, котра обнимає всі галузи господарства, а іменно: I) Рільництво; II) Годівля і хороби коний, рогатої худоби і овець; III) Городництво; IV) Пастіництво; V) Всячина господарска. Ціна 1 зр. (Можете виписати собі з книгарні Г. Альтенберга у Львові). В тім лиш тохи недогода, що ся книжочка видана для Познанщини (в Прусах) і може дещо неконче буде відповідати нашим відносинам; але то впрочім можна буде легко зміркувати і зрозуміти. — **Учитель 23.** Підручників про ставленє будинків господарських в нашім язиці нема. В польскім здає ся нам, що щось в тім роді появило ся давнішими роками, але ми не мали ще доси часу розвідати про то. В німецькім язиці єсть багато того рода підручників. В першім ряді були би взірдеві пляни: Freiherr v. Hohenbruck, die Landwirtschaftlichen Bauten des Kleingrundbesitzes. Гогенбрук студіював також відносини і галицькі та буковинські. Чи однакже виготовив пляни будівель і для Галичини, того вже не знаємо. Другий підручник був би: Schubert, Taschenbuch der landwirtschaftlichen Baukunde, Weimar 1893. Можна би також використати діло під заголовком: „Klein aber mein“ (автора в сій хвилі собі не пригадуємо). Але вибачте, коли ми вискажемо сумнів, чи Ви з даним предметом даєте собі раду. До того треба бути будівничим, треба уміти зробити плян і кошторис, треба знати закон будівельний, а то не така легка річ, як би може здавало ся. На друге питає відповідь пізніше.

Ст. Поп. в Жовт: 1) Як завести касу позичкову на селі? Треба насамперед знати яку. Каса позичкова може бути громадска, значить ся, зверхність громадска заводить касу, старає ся о фонди для неї і заводже нею. Може також бути спілкова каса позичкова (систему Райфайзена), значить ся, люди з якоїсь громади

з браку поживи мусіли би ми були далеко скорше піддати ся, заким би нам прийшла поміч. Вся наша надія опирала ся на тім, щоби ми як лиш найбільше могли вистріляти букачків, аж би они піддали ся, або втекли в „Гіспаніолеу“. З дев'ятьмацятьох їх лишило ся вже лиш п'ятьнайцять, двоє було зранених, а один з них, — той що его коло пушки поцілила сквайрова куля — тяжко ранений, а може вже й помер. Ми мали при кожній добрій нагоді стріляти до них, але при тім і самі як найбільше стерегти ся. А крім того числили ми ще й на двох важких наших союзників — на рум і клімат.

Що до першого то ми чули — хоч то було лиш пів милі (англійскої), — як они до пізна вночі вирабляли крики, а що до другого, то доктор ручив, що їх до тижня звалить пропасниця, тим більше, що они не мають ніяких ліків при собі.

— Коли їх борше не вистріляємо — додав він — то они будуть раді, як зможуть втечи з шунером. То все-таки корабель, котрим можуть пустити ся на розбій на море.

— То перший корабель, який я стратив — сказав капітан Смолет.

Я був такий змучений, що коли ляг спати, хоч, що правда, ще довго перевертав ся неспокійно, заснув так твердо як колода.

Другі були вже давно повставали і поспідали та наносили топлива, коли мене пробудила якась голосна розмова. Я зачув, як хтось сказав: „Парляментарна хоруггов!“ а відтак здивований додав: „Сам Зільвер!“

На ті слова схопив ся я на рівні ноги та протираючи собі очи виглянув крізь отвір до стріляня в стіні.

(Дальше буде).

стають до спілки, дають вкладки і тим способом творять капітал позичковий і ручать за касу своїм майном. В однім і другім случаю треба виготовити нас мперед статуту і зареєструвати касу в суді окружнім яко торговельнім. Найдогіднійший спосіб основуваня кас позичкових був би при читальни „Просьвіти“, бо ті читальні мають право заводити у себе і каси позичкові а товариство „Просьвіта“ було би при тім помічне. — 2) Вольномулярство а масонство єсть одно і то само. Се друге слово єсть лиш французке і перед ним пропущено слово „franc“ („франк“), що значить: „вільний“; отже „franc maçon“ (чит.: „фран масон“) значить „вольний муляр“. Із сих двох французких слів виробив собі наш нарід своє слово: „фармазон“ і розуміє під ним мало що не самого чорта з лєкля, а бодай якогось чарівника. Вольні мулярі суть то люди ворожі католицькій церкві, котрі хоч мусять бути християнами, не сьміють признавати ся до ніякого обряду християнського і творять товариства звані льожами. Они на своїх сходинах і при приймаюч членів до товариства уживають всіляких тайних церемоній, при котрих т. зв. кельня мулярска і мулярський клевець грають також роллю. Чи назва їх пішла від тої церемонії, чи від того, що они в перших початках уважали ся за любителів ремісла (н. пр. мулярства) чи як они кажуть, від того, що Господь Бог єсть яко сотворитель найвишим будівничим — годі знати. Товариства вольних мулярів суть по найбільшій часті в Німеччині, Франції, Англії і Італії, по трохи і в Астро-Угорщині. У нас в краю їх нема. — **Ант. Д.** 1) Лексикон а Енциклопедія єсть майже одно і то само, лиш під „лексиконом“ розуміє ся всю масу людского знаня уложену способом словаря, а під „енциклопедією“ (слово грецке, значить „круг образованя“ (більше фахове знанє н. пр. „енциклопедія рільнича“, де всі відомости господарські суть уложені на спосіб словаря. Яку „енциклопедію“ і який „лексикон“ Ви маєте на думці, не знаємо; длятого не можемо Вам сказати, що ліпше. Може у Вас на думці якась польска „енциклопедія“, що мабуть значило би то само що німецький лексикон? Лексикони Брокгавза і Маєра рівно добрі, але сей послідний о кілька сот слів більший. Німецькі лексикони суть під кожним виглядом ліпші, бо й оброблене і украшене їх ілюстраціями перевиспає всякі інші вже длятого самого, що они розходять ся у великій масі і оплачують ся накладцям а ті можуть задля того і старати ся о їх доброту. Оба згадані лексикони можна буде тепер навіть дістати антикварично значно дешевше, лиш треба знати, де за ними питати. Антикварня А. Mejstrik-a (Wien I. Wollzeile 6) продає Брокгавза найновіше видане по 50 зр. (замість 102 зр.) а Маєра по 42 зр. (замість 103 зр.) — 2) Рахунковість державна (Staats-Buchhalt.) єсть така сама як і загальна; відріжняє ся лиш самими предметами і правними постановами. Купіть собі в антикварні Kähler-a Львів ул. Баторого 28 літографовані скрипти Черного (3 зр.) і Schrott-a рахунковість державну, після котрих питають при іспиті. Коли Ви переробили добре I. часть Schär-a то все піде легко. Що до Schär-a, то Ви видко не виrozumіли давніших наших рад. — (Дальші відповіді пізніше.)

(Просимо прислати питання лиш на імя редактора Кирила Кахникевича, а не прислати ані марок ані карт кореспонденційних до відповіді).

Розбишаки на ріці Місісіпі. Повість в житя американських полішуків в перекладі К. Вербенка, вийшла осібною книжкою (609 стор. друку) і продає ся по ціні 80 кр. в книгарні Ставропигійської, тов. ім. Шевченка і у накладця К. Паньковського.

— **Звістна фірма пп. Михайла Спожарского і Сина** постарала ся о листовий напір з гарним портретом Тараса Шевченка (кміш зроблений за границею). Коробка того листового паперу враз з кувертами продає ся в склепі пп. Спожарских (в камениці „Просьвіти“) по ціні від 40 кр. до 1 зр. 50 кр.

За редакцію відповідає: **Адам Креховецький**

До Народної Часописи

Газети Львівської

всілякі

ОГОЛОШЕННЯ

приймає виключно

АГЕНЦІЯ

ДНЕВНИКІВ і ОГОЛОШЕНЬ

у Львові, Пасаж Гавсмана ч. 9.

Ново отворена Агенція дневників і оголошень

Пасаж Гавсмана ч. 9,

приймає оголошення до всіх дневників

і також пренумерату на всі часописи краєві і заграничні.